

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

Table of Contents

ENGLISH.....	2
ESPAÑOL.....	3
FRANÇAIS.....	4
ITALIANO.....	5
NEDERLANDS.....	6
DEUTSCH.....	7
SUOMI.....	8
SVENSKA.....	9
NORWEGIAN BOKMÅL.....	10
DANSK.....	11
MAGYAR.....	12
ROMÂNĂ.....	13
EESTI.....	14
LIETUVIŲ.....	15
LATVIEŠU.....	16
ČEŠTINA.....	17
SLOVENČINA.....	18
TÜRKÇE.....	19
PORTUGUÊS.....	20
POLSKI.....	21
HRVATSKI.....	22
SLOVENŠČINA.....	23
БЪЛГАРСКИ.....	24

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

No. 1004354

1. Unique identification code of the product-type:

NAYY Round multicore

2. Intended use:

Cable for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements

3. Manufacturer

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germany

4. Authorized representative

-

5. System/s of AVCP

AVCP: 3

6. Harmonized standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notified body:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Declared performances:

Reaction to Fire: E_{ca}

Dangerous substances: NPD

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performances. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

**Signed for and on behalf of the manufacturer by Rolf Walter Lampe, Germany QHSE
Director at Berlin on 13/06/2017**



WEB address of DOP finder: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARACIÓN DE PRESTACIONES

n° 1004354

1. Código de identificación única del producto tipo:

NAYY Round multicore

2. Usos previstos:

Cable sujeto a requisitos de reacción al fuego para aplicaciones generales en obras de construcción

3. Fabricante:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Alemania

4. Representante autorizado:

-

5. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):

AVCP: 3

6. Norma armonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismos notificados:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Prestaciones declaradas:

Reacción al fuego: E_{ca}

Sustancias peligrosas: Sin prestaciones declaradas.

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

Firmado por y en nombre del fabricante por Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director en lugar Berlin fecha de emisión 13/06/2017



Dirección WEB Buscador DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

DÉCLARATION DE PERFORMANCE

N° 1004354

1. Code d'identification unique du produit type:

NAYY Round multicore

2. Usage(s) prévu(s):

Câble pour applications générales dans les ouvrages de construction soumis aux exigences de réaction au feu

3. Fabricant:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Allemagne

4. Mandataire:

-

5. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:

AVCP: 3 EVCP

6. Norme harmonisée:

EN 50575:2014+A1:2016

Organisme(s) notifié(s):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Performance(s) déclarée(s):

Réaction eu feu: E_{ca}

Substances dangereuses: NPD

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) No 305/2011, la présente déclaration de performance est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant par Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director à Berlin le 13/06/2017



Adresse internet du moteur de recherche de la DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE

N. 1004354

1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:

NAYY Round multicore

2. Usi previsti:

Cavi per applicazioni generali nei lavori di costruzione soggetti a prescrizioni di reazione al fuoco

3. Fabbricante:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germania

4. Mandatario:

-

5. Sistemi di VVCP:

AVCP: 3

6. Norma armonizzata:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismi notificati:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Prestazioni dichiarate:

Reazione al fuoco: E_{ca}

Sostanze pericolose: NP

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

**Firmato a nome e per conto del fabbricante da Rolf Walter Lampe, Germany QHSE
Director in Berlin addì 13/06/2017**



Indirizzo web per ricerca DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

PRESTATIEVERKLARING

Nr. 1004354

1. Unieke identificatiecode van het producttype:

NAYY Round multicore

2. Beoogd(e) gebruik(en):

Kabel voor algemeen gebruik in bouwwerken waarvoor eisen voor het brandgedrag van toepassing zijn

3. Fabrikant:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Duitsland

4. Gemachtigde:

-

5. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:

AVCP: 3

6. Geharmoniseerde norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Aangemelde instantie(s):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Aangegeven prestatie(s):

Brandgedrag: E_{ca}

Vrijkomen van gevaarlijke stoffen: NPD

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director te Berlin op datum van afgifte 13/06/2017



Download Declaration of Performance (DOP): www.prysmiangroup.com/cpr

LEISTUNGSERKLÄRUNG

Nr. 1004354

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:

NAYY Round multicore

2. Verwendungszweck(e):

Kabel und Leitungen für allgemeine Anwendungen in Bauwerken in Bezug auf die Anforderungen an das Brandverhalten.

3. Hersteller:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Deutschland

4. Bevollmächtigter:

-

5. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:

AVCP: 3

6. Harmonisierte Norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifizierte Stelle(n):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Erklärte Leistung(en):

Brandverhalten E_{ca}
Gefahrstoffe: NPD

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director in Berlin am 13/06/2017



Internetadresse zur Leistungserklärung (DoP): www.prysmiangroup.com/cpr

SUORITUSTASOILMOITUS

Nro 1004354

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunniste:

NAYY Round multicore

2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):

Kaapeli yleisiin käyttötarkoituksiin rakennuskohteissa, joille on asetettu paloteknistä käyttäytymistä koskevia vaatimuksia.

3. Valmistaja:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Saksa

4. Valtuutettu edustaja:

-

5. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty

järjestelmä/käytetyt järjestelmät (AVCP):

AVCP-menettely 3

6. Yhdenmukaistettu standardi:

EN 50575:2014+A1:2016

Ilmoitettu laitos/ilmoitetut laitokset:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot:

Palokäyttäytyminen: E_{ca}

Vaaralliset aineet: NPD, ominaisuutta ei ole määritetty

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomaisella vastuulla.

**Valmistajan puolesta allekirjoittanut Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director , Berlin ,
13/06/2017**



Nettiosoite DoP-sertifikaatin hakuun: www.prysmiangroup.com/cpr

PRESTANDEDEKLARATION

Nr 1004354

1. Produkttypens unika identifikationskod:

NAYY Round multicore

2. Avsedd användning/avsedda användningar:

Kablar för generell användning i byggnadsverk där brandkrav föreligger

3. Tillverkare:

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Tysk

4. Tillverkarens representant:

-

5. System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:

AVCP: 3

6. Harmoniserad standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Anmält/anmälda organ:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Angiven prestanda:

Reaktion vid brandpåverkan E_{ca}

Farliga ämnen: NPD

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.

Undertecknad på tillverkarens vägnar av Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director ort Berlin , dag för utfärdande 13/06/2017



Webbaddress till DOP - sökare: www.prysmiangroup.com/cpr

YTELSES DEKLARASJON

Nr. 1004354

1. Unik identifikasjons kode for produktet

NAYY Round multicore

2. Anvendelses område/områder:

Kabel for generell bruk i byggverk, avhengig av gjeldende brannkrav

3. Produsent

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Tyskland

4. Bemyndiget representant

-

5. System/systemer for bedømming og fortløpende kontroll av ytelse

AVCP: 3

6. Harmonisert standard

EN 50575:2014+A1:2016

Sertifiserings organ:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Ytelses deklarasjon(er) / erklæring(er)

Brannmotstand: E_{ca}

Innhold av farlige stoffer: Ingen ytelse beskrevet

Ytelses deklarasjon for produktet beskrevet over er i overenstemmelse med den angitte yteevne. Denne deklarasjon er utstedt, i henhold til EU-Regulativ nr 305/2011, under eget ansvar av den identifiserte produsent beskrevet over.

Signert for, og på vegne av, produsent Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director i Berlin den 13/06/2017



Web adresse for DOP finner: www.prysmiangroup.com/cpr

YDEEVNEDEKLARATION

Nr. 1004354

1. Varetypens unikke identifikationskode:

NAYY Round multicore

2. Tilsigtet anvendelse:

Kabler til almindelig anvendelse indenfor bygge og anlæg med krav til brandreaktion

3. Fabrikant:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germany

4. Bemyndiget repræsentant:

-

5. System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen:

AVCP: 3

6. Harmoniseret standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notificeret organ/notificerede organer:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner:

Modstandsdygtighed ved brand: E_{ca}
Indhold af farlige stoffer(REACH): NPD

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director sted Berlin dato den 13/06/2017



Web adresse for DOP finner: www.prysmiangroup.com/cpr

TELJESÍTMÉNY NYILATKOZAT

Száma: 1004354

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja:

NAYY Round multicore

2. Felhasználás célja(i):

Általános alkalmazású vezetékek építési munkálatai a tűzveszélyességi követelmények szerint

3. Gyártó:

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Németország

4. A meghatalmazott képviselő:

-

5. Az AVCP-rendszer(ek):

AVCP: 3

6. Harmonizált szabvány:

EN 50575:2014+A1:2016

Bejelentett szerv(ek):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek):

Tűzveszélyesség: E_{ca}

Veszélyes anyagok: NPD

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

**A gyártó nevében és részéről aláíró személy Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director
kibocsájtás helye Berlin kibocsájtás dátuma 13/06/2017**



DoP internetes kereső: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARATIA DE PERFORMANȚĂ

Nr. 1004354

1. Cod unic de identificare al produsului-tip:

NAYY Round multicore

2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):

Cabluri pentru aplicatii generale în lucrări de constructii care sunt conforme cu prescriptiile privind reactia la foc

3. Fabricant:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germană

4. Reprezentant autorizat:

-

5. Sistemul (sistemele) de evaluare si de verificare a constantei performantei:

AVCP: 3

6. Standard armonizat:

EN 50575:2014+A1:2016

Organism (organisme) notificat(e):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Performanta (performante) declarată (declarate):

Reactie la foc: E_{ca}

Substante periculoase: NPD

Performanta produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performante declarate. Această declaratie de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

**Semnată pentru si în numele fabricantului de către Rolf Walter Lampe, Germany QHSE
Director în Berlin la data eliberării 13/06/2017**



Adresa WEB unde se găseste DOP: www.prysmiangroup.com/cpr

TOIMIVUSDEKLARATSIOON

nr 1004354

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood:

NAYY Round multicore

2. Kavandatud kasutusala(d):

Ehitustöödel kasutatavad üldtarbekaablite reageerimise nõuded tulele

3. Tootja:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Saksa

4. Volitatud esindaja:

-

5. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:

AVCP: 3

6. Ühtlustatud standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Teavitatud asutus(ed):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklareeritud toimivus:

Tuletundlikkus: E_{ca}
Ohtlikud ained: NPD

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

**Tootja poolt ja nimel allkirjastanud Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director koht
Berlin väljaandmise kuupäev 13/06/2017**



DoP leidja veebileht: www.prysmiangroup.com/cpr

EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA

Nr. 1004354

1. Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas:

NAYY Round multicore

2. Naudojimo paskirtis (-ys):

Bendrosios paskirties statybos darbuose naudojami kabeliai, kuriems keliami reakcijos į ugnį reikalavimai

3. Gamintojas:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germany

4. Įgaliotasis atstovas:

-

5. Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):

AVCP: 3

6. Darnusis standartas:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikuotoji (-osios) įstaiga (-os):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės):

Priešgaisrinės savybės: E_{ca}
Pavojingos medžiagos: NPD

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

**Pasirašyta (gamintojo ir jo vardu) Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director vieta Berlin
išdavimo data 13/06/2017**



Interneto adresas DOP ieškiklis: www.prysmiangroup.com/cpr

EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA

Nr. 1004354

1. Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs:

NAYY Round multicore

2. Paredzētais izmantojums:

Ugunsdrošības prasībām atbilstoši vispārīga lietojuma kabeļi celtniecības darbos

3. Ražotājs:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Germany

4. Pilnvarotais pārstāvis:

-

5. Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):

AVCP: 3

6. Saskaņotais standarts:

EN 50575:2014+A1:2016

Paziņotā(-ās) iestāde(-es):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklarētā(-ās) eksploatācijas īpašība(-as):

Degamība: E_{ca}

Bīstamas vielas: NPD

Iepriekš norādītā izstrādājuma eksploatācijas īpašības atbilst deklarēto eksploatācijas īpašību kopumam. Šī eksploatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.

Parakstīts ražotāja vārdā Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director vieta Berlin

izdošanas datums 13/06/2017



Timekļa adrese DOP atradējs: www.prysmiangroup.com/cpr

PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

č. 1004354

1. Jedinečný identifikační kód typu výrobku:

NAYY Round multicore

2. Zamýšlené použití:

Kabely pro všeobecné použití ve stavebních ve vztahu k požadavkům na reakce na oheň

3. Výrobce:

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Německo

4. Zplnomocněný zástupce:

-

5. Systém(y) POSV(posuzování a ověřování neměnností parametrů):

AVCP: 3

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(é) subjekt(y):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti:

Reakce na oheň: E_{ca}

Nebezpečné látky: NPD

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarováných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Podepsáno za výrobce a jeho jménem Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director v/ve Berlin . Datum vydání : 13/06/2017



DoP internetový vyhledávač: www.prysmiangroup.com/cpr

VYHLÁSENIE O PARAMETROCH

č. 1004354

1. Jedinečný identifikačný kód typu výrobku:

NAYY Round multicore

2. Zamýšľané použitie/použitia:

Káble pre všeobecné použitie v stavbách vo vzťahu k požiadavkám reakcie na oheň

3. Výrobca:

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Nemecko

4. Splnomocnený zástupca:

-

5. Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:

AVCP: 3

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(-é) subjekt(-y):

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklarované parametre:

Reakcia na oheň: E_{ca}

Nebezpečné látky: NPD - nie sú určené parametre

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovanych parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu

**Podpísal(-a) za a v mene výrobcu Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director v/vo Berlin
dňa 13/06/2017**



DoP internetový vyhľadávač: www.prysmiangroup.com/cpr

PERFORMANS BEYANI

No. 1004354

1. Ürün-tipi kimlik kodu:

NAYY Round multicore

2. Kullanım amacı/amaçları

Yapılarda kullanılan ve yangına tepki performansı şartlarını sağlayan kablolardır.

3. İmalatçı

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Almanca

4. Yetkili temsilci

-

5. (AVCP) Yapı malzemesinin performansının değişmezliğinin değerlendirilmesi ve doğrulanması sistem veya sistemleri:

AVCP: 3

6. Harmonize standard :

EN 50575:2014+A1:2016

Onaylanmış kuruluş(/lar)

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Beyan edilen performans(lar):

Yangına tepki: E_{ca}

Tehlikeli maddeler: Performans belirlenmemiştir

Yukarıda tanımlanan ürünün performansı beyan edilen performans(/lar)a uygundur. Bu performans beyanı, tüm sorumluluğu yukarıda tanımlanan üreticide olmak üzere, (EU) No 305/2011 yönetmeliğine uygun olarak yayınlanmıştır.

Üretici adına – Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director - Berlin - 13/06/2017



DOP Bulucu Web Adresi: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO

N.º 1004354

1. Código de identificação único do produto-tipo:

NAYY Round multicore

2. Utilização(ões) prevista(s)

Cabos para aplicações gerais em trabalhos de construção sujeitas aos requisitos de reação ao fogo

3. Fabricante:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Aleão

4. Mandatário:

-

5. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):

AVCP: 3

6. Norma harmonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismo(s) notificado(s): .

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Desempenho(s) declarado(s):

Reação ao fogo: E_{ca}

Substâncias perigosas: NPD

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director no local Berlin na data de emissão 13/06/2017



Endereço WEB do DOP FINDER: www.prysmiangroup.com/cpr

DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

NR. 1004354

1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny wyrobu:

NAYY Round multicore

2. Zastosowanie:

Kable i przewody do zastosowań ogólnych w obiektach budowlanych o określonej klasie odporności pożarowej

3. Producent

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
niemiecki

4. Upoważniony przedstawiciel

-

5. Systemy AVCP

AVCP: 3

6. Norma zharmonizowana:

EN 50575:2014+A1:2016

Jednostka notyfikowana:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Deklarowane właściwości użytkowych:

Reakcja na ogień: E_{ca}

Substancje niebezpieczne: NPD

Przedstawione powyżej właściwości użytkowe produktu są zgodne z deklarowanymi właściwościami użytkowymi, które są zadeklarowane w normie. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych została wydana zgodnie z Regulacją (EU) No 305/2011, na własną odpowiedzialność producenta przedstawionego powyżej.

Podpisane w imieniu producenta Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director w Berlin w dniu 13/06/2017



Adres internetowy wyszukiwarki DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

IZJAVA O SVOJSTVIMA

Br. 1004354

1. Jedinствена identifikacijska oznaka vrste proizvoda:

NAYY Round multicore

2. Namjena/namjene:

Kabel za općenitu primjenu u građevinskim radovima podliježe zahtjevima primjeni u gorivom okruženju

3. Proizvođač:

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Njemački

4. Ovlašteni predstavnik:

-

5. Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):

AVCP: 3

6. Usklađena norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Prijavljeno tijelo/prijavljena tijela:

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Objavljena svojstva:

Reakcija na vatru: E_{ca}
Opasne supstance: NPD

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director U mjesto Berlin dana datum izdavanja 13/06/2017



WEB ADRESA – Deklaracija o performansu: www.prysmiangroup.com/cpr

IZJAVA O LASTNOSTIH

Št. 1004354

1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda:

NAYY Round multicore

2. Predvidena uporaba:

Kabli za splošno uporabo za gradbena dela glede na zahteve za odpornost proti požaru

3. Proizvajalec:

Prysmian Kabel und Systeme

Alt-Moabit 91D

10559 - Berlin

Nemško

4. Pooblaščen zastopnik:

-

5. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:

AVCP: 3

6. Harmonizirani standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Priglašeni organi: EN 50575:2014+A1:2016

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Navedene lastnosti:

Reakcija v primeru požara E_{ca}

Nevarne snovi: NPD

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

Podpisal za in v imenu proizvajalca Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director v kraj Berlin dne datum izdaje 13/06/2017



Spletna povezava na Iskalnik izjav o lastnostih:: www.prysmiangroup.com/cpr

Декларация за Експлоатационни Показатели

Номер 1004354

1. Уникален Идентификационен Номер

NAYY Round multicore

2. Предвидена Употреба

Кабели за общо приложение при строително - монтажни-те работи, за които има изисквания по отношение реакция на огън.

3. Производител

Prysmian Kabel und Systeme
Alt-Moabit 91D
10559 - Berlin
Немски

4. Упълномощен Представител

-

5. Система AVCP (Assessment and Verification of Constancy of Performance)

AVCP: 3

6. Хармонизиран Стандарт

EN 50575:2014+A1:2016

Нотифицирани Органи

0051 IMQ Istituto Italiano del marchio di qualità s.p.a

7. Декларирани Експлоатационни Показатели

Реакция на огън E_{ca}

Опасни Вещества: Неопределени Експлоатационни Показатели

Експлоатационните показатели на продукта, описан по-горе, са в съответствие с набора от декларираните експлоатационни характеристики.

Подписано от името на Rolf Walter Lampe, Germany QHSE Director При Berlin на
13/06/2017



уеб адрес - търсене на ДЕП: www.prysmiangroup.com/cpr

APPENDIX - DECLARATION OF PERFORMANCE 1004354

Individual material codes covered by DoP

1004354 - NAYY Round multicore

Our Material Code	Material Description
20001637	NAYY-J 4x25RE 0,6/1kV
20001643	NAYY-J 4x35RE 0,6/1kV